



Convenio sobre la Diversidad Biológica

Distr.
GENERAL

CBD/SBI/3/1/Add.3
26 de enero de 2022*

ESPAÑOL
ORIGINAL: INGLÉS

ÓRGANO SUBSIDIARIO SOBRE LA APLICACIÓN

Tercera reunión (reanudación)

Ginebra (Suiza), 14 - 29 de marzo de 2022

Tema 2 del programa

PROGRAMA PROVISIONAL CON ANOTACIONES COMPLEMENTARIAS INTRODUCCIÓN

1. La primera parte de la tercera reunión del Órgano Subsidiario sobre la Aplicación se celebró en un entorno virtual del 16 de mayo al 13 de junio de 2021. En vista de las circunstancias extraordinarias imperantes como resultado de la actual pandemia de COVID-19 y las complejidades que entraña celebrar la reunión en un entorno virtual, se acordó que la finalización del trabajo y las recomendaciones del Órgano Subsidiario se aplazaría hasta la reanudación del período de sesiones del Órgano Subsidiario, que está previsto que se celebre en persona, como se indica en el informe sobre la primera parte de la reunión (CBD/SBI/3/20). En consecuencia, se prevé que la continuación de la reunión presencial se celebre conjuntamente y de forma concurrente con los períodos de sesiones presenciales de la 24^a reunión del Órgano Subsidiario de Asesoramiento Científico, Técnico y Tecnológico y la tercera reunión del Grupo de Trabajo sobre el marco mundial de la diversidad biológica posterior a 2020, en Ginebra (Suiza) del 14 al 29 de marzo de 2022, pospuestas con respecto a las fechas originales en enero de 2022. Tengan en cuenta que el registro *in situ* y las reuniones preparatorias regionales tendrán lugar el 13 de marzo, mientras que las sesiones plenarias de apertura de los respectivos órganos se celebrarán el 14 de marzo.

2. El presente documento complementa los programas provisionales y anotados aprobados en la primera parte de la tercera reunión del Órgano Subsidiario sobre la Aplicación (CBD/SBI/3/1 y add.1), proporcionando información actualizada sobre el estado de cada programa a la luz de la labor realizada en la primera parte de la reunión (véase CBD/SBI/3/20), así como cualquier trabajo entre períodos de sesiones realizado desde la primera parte de la reunión.

3. La organización de los trabajos propuesta para la reanudación de las reuniones figura en la nota con un posible esquema para la reunión para la reanudación concurrente de los períodos de sesiones de la tercera reunión del Órgano Subsidiario sobre la Aplicación, la 24^a reunión del Órgano Subsidiario de Asesoramiento Científico, Técnico y Tecnológico, y la tercera reunión del Grupo de Trabajo sobre el marco mundial de la diversidad biológica posterior a 2020 (CBD/SBI/3/1/Add.2/Rev.2).

TEMA 1. APERTURA DE LA REUNIÓN

4. La apertura conjunta de la reanudación del período de sesiones del Órgano Subsidiario sobre la Aplicación, la 24^a reunión del Órgano Subsidiario de Asesoramiento Científico, Técnico y Tecnológico, y la tercera reunión del Grupo de Trabajo sobre el marco mundial de la diversidad biológica posterior a 2020 tendrá lugar el lunes, 14 de marzo de 2022, a las 10.00 horas, con un discurso inaugural de los Presidentes y Copresidentes de los respectivos órganos, así como de la Presidencia de la Conferencia de las Partes y la Secretaría Ejecutiva.

* Publicado nuevamente el 7 de febrero de 2022 para actualizar las fechas de la reunión y la lista de documentos.

TEMA 2. ADOPCIÓN DEL PROGRAMA Y ORGANIZACIÓN DE LOS TRABAJOS

5. Como se ha señalado anteriormente, el programa (CBD/SBI/3/1) se aprobó en la primera parte del período de sesiones de la tercera reunión del Órgano Subsidiario sobre la Aplicación.

6. Se invitará al Órgano Subsidiario a examinar la organización de los trabajos para la reanudación de la reunión para su aprobación (CBD/SBI/3/1/Add.2/Rev.2).

7. En el anexo II se presenta una lista de los documentos para la reunión.

TEMA 3. REVISIÓN DE LOS PROGRESOS EN LA APLICACIÓN DEL CONVENIO Y LA IMPLEMENTACIÓN DEL PLAN ESTRATÉGICO PARA LA DIVERSIDAD BIOLÓGICA 2011-2020

8. El Órgano Subsidiario sobre la Aplicación examinó el tema 3 del programa en la primera parte de su tercera reunión y aprobó un proyecto de recomendación, CBD/SBI/3/L.4, para su adopción oficial en una etapa futura.

9. En consecuencia, se espera que en la reanudación del período de sesiones el Órgano Subsidiario examine y apruebe el proyecto de recomendación que figura en el documento CBD/SBI/3/L.4.

TEMA 4. EVALUACIÓN Y REVISIÓN DE LA EFICACIA DEL PROTOCOLO DE CARTAGENA SOBRE SEGURIDAD DE LA BIOTECNOLOGÍA

10. El Órgano Subsidiario sobre la Aplicación examinó el tema 4 del programa en la primera parte de su tercera reunión. Aprobó un proyecto de recomendación, con las enmiendas efectuadas oralmente, como proyecto de recomendación CBD/SBI/3/L.2, para su adopción oficial en una etapa futura.

11. En consecuencia, se espera que en la reanudación de su período de sesiones el Órgano Subsidiario examine y apruebe el proyecto de recomendación que figura en el documento CBD/SBI/3/L.2.

12. El proyecto de recomendación hace referencia al análisis en apoyo de la cuarta evaluación y examen del Protocolo de Cartagena. Se preparará una actualización de este análisis para la décima reunión de la Conferencia de las Partes que actúa como reunión de las Partes en el Protocolo de Cartagena, en caso de que se reciba el 80 % de los cuartos informes nacionales.

TEMA 5. MARCO MUNDIAL DE LA DIVERSIDAD BIOLÓGICA POSTERIOR A 2020

13. El Órgano Subsidiario sobre la Aplicación examinó el tema 5 del programa en la primera parte de su tercera reunión y preparó dos documentos de sesión (CBD/SBI/3/CRP.9 y CBD/SBI/3/CRP.14).

Plan de aplicación y plan de acción para la creación de capacidad para el Protocolo de Cartagena

14. Con la asistencia de un grupo de contacto, la Presidencia preparó un proyecto de recomendación sobre el plan de aplicación y el plan de acción para la creación de capacidad para el Protocolo de Cartagena para su examen en el plenario.

15. El Órgano Subsidiario acordó aplazar el examen del proyecto de recomendación presentado por la Presidencia (CBD/SBI/3/CRP.14) hasta la segunda parte de la reunión. En consecuencia, se espera que en la reanudación de su período de sesiones el Órgano Subsidiario examine el proyecto de recomendación que figura en el documento CBD/SBI/3/CRP.14 y adopte una recomendación.

Otras cuestiones relacionadas con el marco mundial de la diversidad biológica posterior a 2020

16. El Órgano Subsidiario acordó aplazar el examen del proyecto de recomendación presentado por la Presidencia sobre otras cuestiones relacionadas con el marco mundial de la diversidad biológica posterior a 2020 (CBD/SBI/3/CRP.9), hasta la segunda parte de la reunión. En consecuencia, se espera que en la reanudación de su período de sesiones el Órgano Subsidiario examine el proyecto de recomendación que figura en el documento CBD/SBI/3/CRP.9 y adopte una recomendación.

17. El proyecto de recomendación hace referencia a un plan de acción en materia de género para el período posterior a 2020 que habrá de adoptar la Conferencia de las Partes (CBD/SBI/3/CRP.9, nota 1 a pie de página). Como se indica en el cuadro de trabajo entre períodos de sesiones que figura como anexo del

informe sobre la primera parte de la reunión (CBD/SBI/3/20, anexo), se ha publicado un anteproyecto revisado de un plan de acción en materia de género para que lo examine el Órgano Subsidiario (CBD/SBI/3/4/Add.2/Rev.2).

18. El proyecto de recomendación también hace referencia a un marco para una estrategia de comunicaciones (CBD/SBI/3/CRP.9, nota 2 a pie de página). Como se indica en el cuadro de trabajo entre períodos de sesiones que figura como anexo del informe de la primera parte de la reunión (CBD/SBI/3/20, anexo), se ha preparado un proyecto revisado del marco, CBD/SBI/3/4/Add.1/Rev.1, para que lo examine el Órgano Subsidiario.

TEMA 6. MOVILIZACIÓN DE RECURSOS Y EL MECANISMO FINANCIERO

19. El Órgano Subsidiario sobre la Aplicación examinó el tema 6 del programa en la segunda sesión plenaria de la primera parte de su tercera reunión.

A. Movilización de recursos

20. Con la asistencia de un grupo de contacto, la Presidencia preparó un proyecto de recomendación sobre la movilización de recursos para su examen en el plenario.

21. El Órgano Subsidiario acordó aplazar el examen del proyecto de recomendación presentado por la Presidencia (CBD/SBI/3/CRP.15), hasta la segunda parte de la reunión. En consecuencia, se espera que en la reanudación de su período de sesiones el Órgano Subsidiario examine el proyecto de recomendación que figura en el documento CBD/SBI/3/CRP.15, con la asistencia adicional de un grupo de contacto, y adopte una recomendación.

22. Al examinar más a fondo el proyecto de recomendación, el Órgano Subsidiario tal vez desee tomar nota de los siguientes documentos que se han preparado como se indica en el cuadro de trabajo entre períodos de sesiones que figura como anexo del informe de la primera parte de la reunión (CBD/SBI/3/20, anexo):

- a) Un análisis actualizado de los marcos de presentación de informes financieros recibidos por las Partes (véase la nota 4 a pie de página del proyecto de recomendación);
- b) Proyecto de mandato para un posible grupo especial de expertos técnicos sobre el marco para la presentación de informes financieros (véase la nota 5 a pie de página del proyecto de recomendación).

B. Mecanismo financiero

23. Con la asistencia de un grupo de contacto, la Presidencia preparó un proyecto de recomendación sobre el mecanismo financiero para su examen en el plenario.

24. El Órgano Subsidiario aprobó el proyecto de recomendación, con las enmiendas efectuadas oralmente, como proyecto de recomendación CBD/SBI/3/L.3, para su adopción oficial en una etapa futura.

25. En consecuencia, se espera que el Órgano Subsidiario sobre la Aplicación examine y apruebe el proyecto de recomendación que figura en el documento CBD/SBI/3/L.3 en la reanudación de este período de sesiones de su tercera reunión.

26. Como se indica en el proyecto de recomendación (CBD/SBI/3/L.3, nota 6 a pie de página), se elaborarán elementos adicionales para un proyecto de decisión antes de la 15^a reunión de la Conferencia de las Partes y, por consiguiente, se espera que el Órgano Subsidiario elabore dichos elementos adicionales, teniendo en cuenta varios documentos adicionales, que se enumeran a continuación, preparados como se indica en el cuadro de trabajo entre períodos de sesiones que figura como anexo del informe sobre la primera parte de la reunión (CBD/SBI/3/20, anexo), así como otros proyectos de decisión que se prepararán para la 15^a reunión de la Conferencia de las Partes, la 10^a reunión de la Conferencia de las Partes que actúa como reunión de las Partes en el Protocolo de Cartagena y la 4^a reunión de la Conferencia de las Partes que actúa como reunión de las Partes en el Protocolo de Nagoya:

a) Un informe actualizado del grupo de expertos sobre la evaluación de las necesidades de financiación para el FMAM-8¹(CBD/SBI/3/6/Add.2/Rev.1), preparado teniendo en cuenta las respuestas adicionales de las Partes al cuestionario;

b) Proyectos de propuesta para un marco de cuatro años de prioridades programáticas² (CBD/SBI/3/6/Add.4).

27. Además, la versión final del informe del Fondo para el Medio Ambiente Mundial a la Conferencia de las Partes se presentará antes de la 15^a reunión de la Conferencia de las Partes.

TEMA 7. CREACIÓN DE CAPACIDAD, COOPERACIÓN CIENTÍFICA Y TÉCNICA, TRANSFERENCIA DE TECNOLOGÍA, GESTIÓN DE CONOCIMIENTOS Y COMUNICACIÓN

28. El Órgano Subsidiario sobre la Aplicación examinó el tema 7 del programa en la primera parte de su tercera reunión y preparó cuatro proyectos de recomendación.

Creación de capacidad, cooperación científica y técnica y transferencia de tecnología

29. Con la asistencia de un grupo de contacto, la Presidencia preparó un proyecto de recomendación sobre la creación y el desarrollo de capacidad, la cooperación científica y técnica y la transferencia de tecnología para su examen en el plenario. El Órgano Subsidiario decidió aplazar el examen del proyecto de recomendación presentado por la Presidencia (CBD/SBI/3/CRP.13) hasta la segunda parte de la reunión.

30. En consecuencia, se espera que el Órgano Subsidiario sobre la Aplicación examine el proyecto de recomendación que figura en el documento CBD/SBI/3/CRP.13, con la asistencia adicional de un grupo de contacto, y adopte una recomendación en la reanudación de este período de sesiones de su tercera reunión.

Gestión de conocimientos y el mecanismo de facilitación

31. Con la asistencia de un grupo de contacto, la Presidencia preparó un proyecto de recomendación sobre la gestión de conocimientos y el mecanismo de facilitación para su examen en el plenario. El Órgano Subsidiario acordó aplazar el examen del proyecto de recomendación presentado por la Presidencia (CBD/SBI/3/CRP.4) hasta la segunda parte de la reunión.

32. En consecuencia, se espera que el Órgano Subsidiario sobre la Aplicación examine el proyecto de recomendación que figura en el documento CBD/SBI/3/CRP.4, con la asistencia adicional de un grupo de contacto, y adopte una recomendación en la reanudación de este período de sesiones de su tercera reunión.

Comunicación

33. El Órgano Subsidiario aprobó el proyecto de recomendación CBD/SBI/3/L.5 para su adopción oficial en una etapa futura.

34. En consecuencia, se espera que el Órgano Subsidiario sobre la Aplicación examine y apruebe el proyecto de recomendación que figura en el documento CBD/SBI/3/L.5 en la reanudación del período de sesiones de su tercera reunión.

Creación y desarrollo de capacidad para apoyar la aplicación efectiva del Protocolo de Nagoya

35. La Presidencia preparó un proyecto de recomendación sobre la creación y el desarrollo de capacidad en apoyo de la aplicación efectiva del Protocolo de Nagoya para su examen en el plenario. El Órgano Subsidiario acordó aplazar el examen del proyecto de recomendación presentado por la Presidencia (CBD/SBI/3/CRP.6) hasta la segunda parte de la reunión.

¹Véase CBD/SBI/3/20, párr. 79.

² *Ibidem.*

36. En consecuencia, se espera que el Órgano Subsidiario sobre la Aplicación examine el proyecto de recomendación que figura en el documento CBD/SBI/3/CRP.6 y adopte una recomendación en la reanudación de este período de sesiones de su tercera reunión.

TEMA 8. COOPERACIÓN CON OTROS CONVENIOS, ORGANIZACIONES INTERNACIONALES E INICIATIVAS

37. El Órgano Subsidiario sobre la Aplicación examinó el tema 8 del programa en la primera parte de su tercera reunión. Al examinar el tema, el Órgano Subsidiario tuvo ante sí una nota de la Secretaría Ejecutiva (CBD/SBI/3/10), que incluía elementos de un proyecto de recomendación y varios documentos de información. El Órgano Subsidiario decidió reanudar la primera lectura del documento sobre este tema del programa en la reanudación del período de sesiones del Órgano Subsidiario. En consecuencia, se espera que el Órgano Subsidiario reanude el examen de este tema en la reanudación de su período de sesiones y prepare una recomendación sobre la cooperación con otros convenios, organizaciones internacionales e iniciativas para someterla al examen de la Conferencia de las Partes en su 15^a reunión.

TEMA 9. MECANISMOS DE PRESENTACIÓN DE INFORMES, EVALUACIÓN Y REVISIÓN

38. El Órgano Subsidiario sobre la Aplicación examinó el tema 9 del programa en la primera parte de su tercera reunión.

39. Con la asistencia de un grupo de contacto, la Presidencia preparó un proyecto de recomendación sobre los mecanismos de presentación de informes, evaluación y revisión para su examen en el plenario. El Órgano Subsidiario decidió aplazar el examen del proyecto de recomendación presentado por la Presidencia (CBD/SBI/3/CRP.5) hasta la segunda parte de la reunión.

40. En consecuencia, se espera que el Órgano Subsidiario sobre la Aplicación examine el proyecto de recomendación que figura en el documento CBD/SBI/3/CRP.5 y adopte una recomendación en la reanudación de este período de sesiones de su tercera reunión.

41. El proyecto de recomendación hace referencia a varios documentos que figuran en las notas a pie de página. Al examinar el proyecto de recomendación, el Órgano Subsidiario tal vez desee tener en cuenta los siguientes documentos preparados como se indica en el cuadro de trabajo entre períodos de sesiones que figura como anexo del informe sobre la primera parte de la reunión (CBD/SBI/3/20):

- a) Una nota revisada de la Secretaría Ejecutiva sobre la presentación de informes nacionales en el marco del Convenio y sus Protocolos, incluido un proyecto de modelo de compromisos adicionales para que los agentes no estatales contribuyan al marco mundial de la diversidad biológica posterior a 2020³ (CBD/SBI/3/11/Add.1/Amend.1);
- b) Proyecto de orientaciones para actualizar o revisar las estrategias y planes de acción nacionales en materia de biodiversidad a la luz del marco mundial de la diversidad biológica posterior a 2020⁴ (CBD/SBI/3/11/Add.4);
- c) Directrices y modelo para el séptimo informe nacional⁵ (CBD/SBI/3/11/Add.6);
- d) *Modus operandi* del foro del foro de composición abierta del Órgano Subsidiario sobre la Aplicación para el examen país por país⁶ (CBD/SBI/3/11/Add.5).

³ Anexo B del proyecto de decisión propuesto; véase la nota 3 al pie de página de CBD/SBI/3/CRP.5.

⁴ Anexo A del proyecto de decisión propuesto; véase la nota 2 a pie de página de CBD/SBI/3/CRP.5.

⁵ Anexo C del proyecto de decisión propuesto; véase la nota 4 a pie de página de CBD/SBI/3/CRP.5.

⁶ Anexo D del proyecto de decisión propuesto; véase la nota 5 a pie de página de CBD/SBI/3/CRP.5.

TEMA 10. REVISIÓN DE LA EFICACIA DE LOS PROCESOS DEL CONVENIO Y SUS PROTOCOLOS

42. El Órgano Subsidiario sobre la Aplicación examinó el tema 10 del programa en la primera parte de su tercera reunión.

43. La Presidencia preparó un proyecto de recomendación sobre el examen de la eficacia de los procesos en el marco del Convenio y sus Protocolos para su examen en el plenario.

44. El Órgano Subsidiario decidió aplazar el examen del proyecto de recomendación presentado por la Presidencia (CBD/SBI/3/CRP.10) hasta la segunda parte de la reunión. En consecuencia, se espera que en la reanudación de su período de sesiones el Órgano Subsidiario examine el proyecto de recomendación que figura en el documento CBD/SBI/3/CRP.10 y adopte una recomendación.

TEMA 11. INTEGRACIÓN DE LA DIVERSIDAD BIOLÓGICA EN TODOS LOS SECTORES Y OTRAS MEDIDAS ESTRATÉGICAS PARA INTENSIFICAR LA APLICACIÓN

45. El Órgano Subsidiario sobre la Aplicación examinó el tema 11 del programa en la primera parte de su tercera reunión y preparó dos recomendaciones.

Integración de la diversidad biológica en todos los sectores

46. La Presidencia preparó un proyecto de recomendación sobre la integración de la diversidad biológica en todos los sectores para su examen en el plenario.

47. El Órgano Subsidiario decidió aplazar el examen del proyecto de recomendación presentado por la Presidencia (CBD/SBI/3/CRP.16) hasta la segunda parte de la reunión. En consecuencia, se espera que en la reanudación de su período de sesiones el Órgano Subsidiario examine el proyecto de recomendación que figura en el documento CBD/SBI/3/CRP.16 y adopte una recomendación.

Colaboración de los gobiernos subnacionales, las ciudades y otras autoridades locales

48. La Presidencia preparó un proyecto de recomendación sobre la colaboración con los gobiernos subnacionales, las ciudades y otras autoridades locales para mejorar la aplicación del marco mundial de la diversidad biológica posterior a 2020 para su examen en el plenario.

49. El Órgano Subsidiario decidió aplazar el examen del proyecto de recomendación presentado por la Presidencia (CBD/SBI/3/CRP.8) hasta la segunda parte de la reunión. En consecuencia, se espera que en la reanudación de su período de sesiones el Órgano Subsidiario examine el proyecto de recomendación que figura en el documento CBD/SBI/3/CRP.8 y adopte una recomendación.

TEMA 12. INSTRUMENTOS INTERNACIONALES ESPECIALIZADOS DE ACCESO Y PARTICIPACIÓN EN LOS BENEFICIOS EN EL CONTEXTO DEL ARTÍCULO 4, PÁRRAFO 4, DEL PROTOCOLO DE NAGOYA

50. El Órgano Subsidiario sobre la Aplicación examinó el tema 12 del programa en la primera parte de su reunión y aprobó un proyecto de recomendación sobre los instrumentos internacionales especializados de acceso y participación en los beneficios en el contexto del párrafo 4 del artículo 4 del Protocolo de Nagoya, CBD/SBI/3/L.6, para su adopción oficial en una etapa futura.

51. En consecuencia, se espera que en la reanudación de su período de sesiones el Órgano Subsidiario examine y apruebe el proyecto de recomendación que figura en el documento CBD/SBI/3/L.6.

TEMA 13. MECANISMO MUNDIAL MULTILATERAL DE PARTICIPACIÓN EN LOS BENEFICIOS (ARTÍCULO 10 DEL PROTOCOLO DE NAGOYA)

52. El Órgano Subsidiario sobre la Aplicación examinó el tema 13 del programa en la primera parte de su reunión.

53. Con la asistencia de un grupo de contacto, la Presidencia preparó un proyecto de recomendación sobre el mecanismo mundial multilateral de participación en los beneficios para su examen en el plenario.

54. El Órgano Subsidiario decidió aplazar el examen del proyecto de recomendación presentado por la Presidencia (CBD/SBI/3/CRP.12) hasta la segunda parte de la reunión. En consecuencia, se espera que en la reanudación de su período de sesiones el Órgano Subsidiario examine el proyecto de recomendación que figura en el documento CBD/SBI/3/CRP.12 y adopte una recomendación.

TEMA 14. CUESTIONES ADMINISTRATIVAS Y PRESUPUESTARIAS

55. El Órgano Subsidiario examinó el tema 13 del programa en la novena sesión plenaria de la primera parte de la reunión, celebrada el 13 de junio de 2021. Tuvo ante sí una nota revisada de la Secretaría Ejecutiva sobre las tendencias de los presupuestos del Convenio y sus Protocolos (CBD/SBI/3/17/Rev.1), en la que se proporcionaba información actualizada sobre las cuestiones financieras y administrativas de la Secretaría para el período comprendido entre enero de 2019 y el 31 de diciembre de 2020. La información pertinente sobre cuestiones administrativas y financieras, como los cuadros de contribuciones, los estados financieros y los informes de auditoría, se ha publicado en el sitio web del Convenio en <https://www.cbd.int/information/adm-fin/>.

56. Por consiguiente, no se espera que el Órgano Subsidiario aborde este tema en la reanudación de su reunión.

TEMA 15. OTROS ASUNTOS

57. En relación con este tema, el Órgano Subsidiario podrá abordar otros asuntos relacionados con el tema de la reunión.

TEMA 16. ADOPCIÓN DEL INFORME

58. Se invitará al Órgano Subsidiario a considerar y adoptar el informe acerca de la labor de la reanudación de su período de sesiones sobre la base del proyecto de informe preparado por el Relator.

TEMA 17. CLAUSURA DE LA REUNIÓN

59. Está previsto que la clausura conjunta de las reuniones tenga lugar a las 18.00 horas del 29 de marzo de 2022. Se invitará a la Presidencia de la 15^a reunión de la Conferencia de las Partes a formular un discurso de clausura.

*Anexo***LISTA ACTUALIZADA DE DOCUMENTOS DE TRABAJO**

<i>Signatura</i>	<i>Título</i>	<i>Tema del programa</i>
CBD/SBI/3/1	Programa provisional	2
CBD/SBI/3/1/Add.1/Rev.2	Anotaciones revisadas al programa provisional	2
CBD/SBI/3/1/Add.2/Rev.2 (<i>nuevo</i>)	Possible esquema para la continuación de las sesiones de la 24 ^a reunión del Órgano Subsidiario de Asesoramiento Científico, Técnico y Tecnológico, la tercera reunión del Órgano Subsidiario sobre la Aplicación y la tercera reunión del Grupo de Trabajo de Composición Abierta sobre el Marco Mundial de la Diversidad Biológica Posterior a 2020	2
CBD/SBI/3/1/Add.3 (<i>nuevo</i>)	Programa provisional con anotaciones complementarias	2
CBD/SBI/3/2	Progresos realizados en la aplicación del Convenio y la implementación del Plan Estratégico para la Diversidad Biológica 2011-2020 y en el logro de las Metas de Aichi para la Diversidad Biológica	3
CBD/SBI/3/2/Add.1	Información actualizada sobre los progresos realizados en la revisión/actualización y aplicación de las estrategias y planes de acción nacionales en materia de biodiversidad, incluidas las metas nacionales	3
CBD/SBI/3/2/Add.2	Ánalisis de la contribución de las metas establecidas por las Partes y progresos realizados hacia el logro de las Metas de Aichi para la Diversidad Biológica	3
CBD/SBI/3/2/Add.3	Revisión de la implementación del Plan de Acción sobre Género 2015-2020	3
CBD/SBI/3/2/Add.4	Progresos realizados hacia el logro de la Meta 18 de Aichi para la Diversidad Biológica sobre conocimientos tradicionales y utilización consuetudinaria sostenible de la diversidad biológica	3
CBD/SBI/3/L.4	Revisión de los progresos en la aplicación del Convenio y la implementación del Plan Estratégico para la Diversidad Biológica 2011-2020	3
CBD/SBI/3/3	Evaluación y revisión de la eficacia del Protocolo de Cartagena sobre Seguridad de la Biotecnología	4
CBD/SBI/3/3/Add.1	Ánalisis de información para la evaluación y revisión de la eficacia del Protocolo de Cartagena sobre Seguridad de la Biotecnología y Evaluación final del Plan Estratégico para el Protocolo de Cartagena en el período 2011-2020	4
CBD/SBI/3/L.2	Evaluación y revisión de la eficacia del Protocolo de Cartagena sobre Seguridad de la Biotecnología	4
CBD/SBI/3/4	Marco mundial de la diversidad biológica posterior a 2020	5
CBD/SBI/3/4/Add.1/Rev.1(<i>Nuevo</i>)	Comunicaciones para el marco mundial de la diversidad biológica posterior a 2020	5
CBD/SBI/3/4/Add.2/Rev.2(<i>Nuevo</i>)	Plan de Acción sobre Género posterior a 2020	5

<i>Signatura</i>	<i>Título</i>	<i>Tema del programa</i>
CBD/SBI/3/CRP.9	Marco mundial de la diversidad biológica posterior a 2020: otros asuntos relacionados con el marco mundial de la diversidad biológica posterior a 2020	5
CBD/SBI/3/CRP.14	Plan de aplicación y plan de acción para la creación de capacidad para el Protocolo de Cartagena	5
CBD/SBI/3/5	Movilización de recursos	6
CBD/SBI/3/5/Add.1	Evaluación y revisión de la estrategia para la movilización de recursos y la Meta 20 de Aichi para la Diversidad Biológica. Resumen del primer informe del Panel de Expertos en Movilización de Recursos	6
CBD/SBI/3/5/Add.2/Rev.1(<i>Nuevo</i>)	Estimación de los recursos necesarios para la implementación del marco mundial de la diversidad biológica posterior a 2020. Informe actualizado del Panel de Expertos en Movilización de Recursos	6
CBD/SBI/3/5/Add.3	Contribución a un proyecto de componente de movilización de recursos del marco mundial de la diversidad biológica posterior a 2020. Tercer informe del Panel de Expertos en Movilización de Recursos	6
CBD/SBI/3/5/Add.4 (<i>Nuevo</i>)	Proyecto de mandato para un posible grupo especial de expertos técnicos sobre el marco para la presentación de informes financieros	6
CBD/SBI/3/6	Orientación al mecanismo financiero	6
CBD/SBI/3/6/Add.1	Informe preliminar del Fondo para el Medio Ambiente Mundial	6
CBD/SBI/3/6/Add.2/Rev.1 (<i>Nuevo</i>)	Informe actualizado sobre la evaluación de la cantidad de fondos necesarios para la aplicación del Convenio y sus Protocolos durante el octavo período de reposición del Fondo Fiduciario del Fondo para el Medio Ambiente Mundial	6
CBD/SBI/3/6/Add.3	Mecanismo financiero: asesoramiento recibido de convenciones relacionadas con la diversidad biológica de conformidad con el párrafo 9 de la decisión XIII/21	6
CBD/SBI/3/6/Add.4	Mecanismo financiero: proyectos de propuestas para un marco cuatrienal de prioridades programáticas orientado a la obtención de resultados para el periodo de la octava reposición del fondo fiduciario del Fondo para el Medio Ambiente Mundial (de julio de 2022 a junio de 2026) y otros asuntos conexos	6
CBD/SBI/3/L.3	El mecanismo financiero	6
CBD/SBI/3/CRP.15	Movilización de recursos	6
CBD/SBI/3/7	Creación de capacidad, cooperación científica y técnica y transferencia de tecnología	7
CBD/SBI/3/7/Add.1	Proyecto de marco estratégico a largo plazo para el desarrollo de capacidad a fin de apoyar la aplicación del marco mundial de la diversidad biológica posterior a 2020	7
CBD/SBI/3/7/Add.2	Propuestas para fortalecer la cooperación científica y técnica en apoyo del marco mundial de la diversidad biológica posterior a 2020	7

<i>Signatura</i>	<i>Título</i>	<i>Tema del programa</i>
CBD/SBI/3/8	Gestión de conocimientos y el mecanismo de facilitación	7
CBD/SBI/3/8/Add.1	Componente de gestión de los conocimientos del marco mundial de la diversidad biológica posterior a 2020	7
CBD/SBI/3/9	Comunicación	7
CBD/SBI/3/L.5	Comunicación	7
CBD/SBI/3/CRP.4	Gestión de conocimientos y el mecanismo de facilitación	7
CBD/SBI/3/CRP.6	Evaluación del marco estratégico para la creación y el desarrollo de capacidad en apoyo a la aplicación efectiva del Protocolo de Nagoya	7
CBD/SBI/3/CRP.13	Creación y desarrollo de capacidad, cooperación científica y técnica y transferencia de tecnología	7
CBD/SBI/3/10	Cooperación con otros convenios, organizaciones internacionales e iniciativas	8
CBD/SBI/3/11	Opciones para mejorar los mecanismos de planificación, presentación de informes y revisión con miras a fortalecer la aplicación del Convenio	9
CBD/SBI/3/11/Add.1	Presentación de informes nacionales en el marco del Convenio y sus Protocolos	9
CBD/SBI/3/11/Add.1/Amend.1 (Nuevo)	Presentación de informes nacionales en virtud del Convenio: orientaciones revisadas y proyecto de plantilla para el séptimo y octavo informe nacional	9
CBD/SBI/3/11/Add.2	Opciones para profundizar las sinergias en materia de presentación de informes nacionales entre las convenciones relacionadas con la diversidad biológica y las convenciones de Río	9
CBD/SBI/3/11/Add.3/Rev.1	Información adicional y proyecto de plantilla para la presentación de los compromisos nacionales con el marco mundial de la diversidad biológica posterior a 2020	9
CBD/SBI/3/11/Add.4 (nuevo)	Proyecto de orientación para actualizar o revisar las estrategias y planes de acción nacionales en materia de biodiversidad a la luz del marco mundial de la diversidad biológica posterior a 2020	9
CBD/SBI/3/11/Add.5 (nuevo)	<i>Modus Operandi</i> del foro de composición abierta del Órgano Subsidiario sobre la Aplicación para la revisión de la aplicación país por país	9
CBD/SBI/3/11/Add.6 (nuevo)	Compromisos de actores distintos de los Gobiernos nacionales en el contexto de un mecanismo mejorado de planificación, seguimiento, revisión y presentación de informes	
CBD/SBI/3/CRP.5	Opciones para mejorar los mecanismos de planificación, presentación de informes y revisión con miras a fortalecer la aplicación del Convenio	9
CBD/SBI/3/12	Revisión de la eficacia de los procesos del Convenio y sus Protocolos	10

<i>Signatura</i>	<i>Título</i>	<i>Tema del programa</i>
CBD/SBI/3/CRP.10	Revisión de la eficacia de los procesos del Convenio y sus Protocolos	10
CBD/SBI/3/13	Integración de la diversidad biológica en todos los sectores y otras medidas estratégicas para intensificar la aplicación; enfoque a largo plazo para la integración	11
CBD/SBI/3/13/Add.1	Plan de acción para un enfoque a largo plazo para la integración de la diversidad biológica	11
CBD/SBI/3/CRP.8	Compromiso con gobiernos subnacionales, urbanos y otras autoridades locales para mejorar la aplicación del marco mundial de la diversidad biológica posterior a 2020	11
CBD/SBI/3/CRP.16	Integración de la diversidad biológica en todos los sectores y otras medidas estratégicas para intensificar la aplicación	11
CBD/SBI/3/14	Instrumentos internacionales especializados de acceso y participación en los beneficios en el contexto del artículo 4, párrafo 4, del Protocolo de Nagoya	12
CBD/SBI/3/L.6	Instrumentos internacionales especializados de acceso y participación en los beneficios en el contexto del artículo 4, párrafo 4, del Protocolo de Nagoya	12
CBD/SBI/3/15	Mecanismo mundial multilateral de participación en los beneficios (artículo 10 del Protocolo de Nagoya)	13
CBD/SBI/3/15/Add.1	Estudio dirigido a detectar casos específicos de recursos genéticos y conocimientos tradicionales asociados a recursos genéticos que se producen en situaciones transfronterizas o para los que no es posible otorgar u obtener consentimiento fundamentado previo	13
CBD/SBI/3/CRP.12	Mecanismo mundial multilateral de participación en los beneficios (artículo 10 del Protocolo de Nagoya)	13
CBD/SBI/3/16	Evaluación del marco estratégico para la creación y el desarrollo de capacidad en apoyo a la aplicación efectiva del Protocolo de Nagoya	7
CBD/SBI/3/17/Rev.1	Tendencias de los presupuestos del Convenio y sus Protocolos	14
CBD/SBI/3/18	Plan de aplicación y plan de acción para la creación de capacidad para el Protocolo de Cartagena	5
CBD/SBI/3/19	Compromiso con gobiernos subnacionales, urbanos y otras autoridades locales para mejorar la aplicación del marco mundial de la diversidad biológica posterior a 2020	11
CBD/SBI/3/20	Informe de la tercera reunión del Órgano Subsidiario sobre la Aplicación (Parte I)	

Documentos de información

CBD/SBI/3/INF/1	Evaluation of the strategic framework for capacity-building and development to support the effective implementation of the Nagoya Protocol	7
-----------------	--	---

<i>Signatura</i>	<i>Título</i>	<i>Tema del programa</i>
CBD/SBI/3/INF/2	Evaluation and review of the strategy for resource mobilization and Aichi Biodiversity Target 20: First report of the Panel of Experts on Resource Mobilization	6
CBD/SBI/3/INF/3	Results of the survey to evaluate the use by Parties of the online reporting tool for the sixth national report	9
CBD/SBI/3/INF/4	Voluntary peer review of the revision and implementation of the national biodiversity strategic action plan 2016-2022 of Sri Lanka	9
CBD/SBI/3/INF/5	Estimation of resources needed for implementing the post-2020 global biodiversity framework. Preliminary second report of the Panel of Experts on Resource Mobilization: Supplementary information	6
CBD/SBI/3/INF/6	Progress on mainstreaming biodiversity across agricultural sectors: report by the Food and Agriculture Organization of the United Nations	8 y 11
CBD/SBI/3/INF/7	Preliminary report of the Global Environment Facility: projects and programmes approved during the reporting period	6
CBD/SBI/3/INF/8	The Data Reporting Tool for MEAs (DaRT) - A tool for biodiversity knowledge management in support of the post-2020 global biodiversity framework implementation	7, 9 y 10
CBD/SBI/3/INF/9	Report of the study to inform the preparation of a long-term strategic framework for capacity-building beyond 2020	7
CBD/SBI/3/INF/10	Mainstreaming Biodiversity: the Subnational Government Experience	11
CBD/SBI/3/INF/11	Updated analysis of experience under the Convention and other processes, and considerations for the enhancement of a multidimensional review mechanism	9
CBD/SBI/3/INF/12	<i>Sin publicar</i>	
CBD/SBI/3/INF/13	<i>Sin publicar</i>	
CBD/SBI/3/INF/14	Preliminary final report on the implementation of the short-term action plan (2017-2020) to enhance and support capacity-building for the implementation of the Convention and its Protocols	7
CBD/SBI/3/INF/15	Proposals for an inclusive process to review and renew technical and scientific cooperation programmes	7
CBD/SBI/3/INF/16	Options for institutional mechanisms to facilitate technical and scientific cooperation under the Convention on Biological Diversity	7
CBD/SBI/3/INF/17	Preliminary list of relevant institutional arrangements and networks facilitating technical and scientific cooperation at the global, regional and subregional levels	7
CBD/SBI/3/INF/18	Progress report on technical and scientific cooperation and the Bio-Bridge Initiative	7

<i>Signatura</i>	<i>Título</i>	<i>Tema del programa</i>
CBD/SBI/3/INF/19	Driving ambition through national biodiversity commitments – bringing experiences from other sectors to bear	9
CBD/SBI/3/INF/20	Actors other than national governments in the post-2020 global biodiversity framework – Catalyzing ambition and action 2020-2030	9
CBD/SBI/3/INF/21	Action plan for the long-term approach to mainstreaming biodiversity: compilation of relevant sources of information	11
CBD/SBI/3/INF/22	Report of the Thematic Workshop on Human Rights as Enabling Condition in the Post-2020 Global Biodiversity Framework	5
CBD/SBI/3/INF/23	The financial mechanism: submissions received from biodiversity-related conventions pursuant to paragraph 9 of decision XIII/21	6
CBD/SBI/3/INF/24	Interim report on the full assessment of funding necessary and available for the implementation of the Convention for the eighth replenishment period of the Global Environment Facility (July 2022 to June 2026)	6
CBD/SBI/3/INF/25	The Edinburgh Process for Subnational and Local Governments on the Development of the Post-2020 Global Biodiversity Framework: Edinburgh Declaration	11
CBD/SBI/3/INF/26	The Edinburgh Process for Subnational and Local Governments on the Development of the Post-2020 Global Biodiversity Framework: Plan of Action Consultation Responses	11
CBD/SBI/3/INF/27	Status of corporate biodiversity measurement, reporting and disclosure within the current and future global policy context	11
CBD/SBI/3/INF/28	The Global Taxonomy Initiative in Support of the Post-2020 Global Biodiversity Framework	5 y 7
CBD/SBI/3/INF/29	Report of the Second Consultation Workshop of Biodiversity-related Conventions on the Post-2020 Global Biodiversity Framework (Bern II)	5, 6, 7, 8, 9 y 11
CBD/SBI/3/INF/30	Lessons from the United Nations Development Programme, the United Nations Environment Programme and United Nations Environment Programme World Conservation Monitoring Centre in supporting the implementation of the Strategic Plan for Biodiversity 2011-2020 and suggestions for the post-2020 global biodiversity framework	3 y 5
CBD/SBI/3/INF/31	Report of activities concerning cooperation with other conventions, international organizations and initiatives	8
CBD/SBI/3/INF/32	Progress in implementing actions to enhance synergies among biodiversity-related conventions at the international level	8
CBD/SBI/3/INF/33	Review of the Fifth Joint Work Plan Between the Convention on Biological Diversity and the Ramsar Convention on Wetlands (2011-2020)	8

<i>Signatura</i>	<i>Título</i>	<i>Tema del programa</i>
CBD/SBI/3/INF/34	Report on progress and achievements under the Collaborative Initiative for Tropical Forest Biodiversity	8
CBD/SBI/3/INF/35	Collaborative Partnership on Forests (CPF) Work Plan 2021-2024	8
CBD/SBI/3/INF/36	A review of definitions, data, and methods for country-level assessment and reporting of primary forest - a discussion paper for the Food and Agriculture Organization of the United Nations	8
CBD/SBI/3/INF/37	How to enhance planning, reporting, and review mechanisms to strengthen implementation of the post-2020 global biodiversity framework and the Convention on Biological Diversity	9
CBD/SBI/3/INF/38	Supporting the global biodiversity agenda: a United Nations system commitment for action to assist member states delivering on the post-2020 global biodiversity framework	7 y 8
CBD/SBI/3/INF/39	A common approach to integrating biodiversity and nature-based solutions for sustainable development into United Nations policy and programme planning and delivery	7 y 8
CBD/SBI/3/INF/40	Voluntary peer review (VPR) of the revision and implementation of the National Biodiversity Strategy and Action Plan 2015-2025 (NBSAPII) of Uganda	9
CBD/SBI/3/INF/41	Draft post-2020 gender plan of action – highlighting linkages with the post-2020 global biodiversity framework	5
CBD/SBI/3/INF/42	Developing and measuring a gender-responsive post-2020 biodiversity framework: information on gender considerations within the draft post-2020 monitoring framework	5
CBD/SBI/3/INF/43	The financial mechanism: additional submissions received from biodiversity-related conventions pursuant to paragraph 9 of decision XIII/21	6
CBD/SBI/3/INF/44	Report of the full assessment of funds needed for the implementation of the Convention and its Protocols during the eighth replenishment period of the Global Environment Facility (July 2022 to June 2026)	6
CBD/SBI/3/INF/45	Aligning the COP guidance to the GEF with the post-2020 global biodiversity framework	6